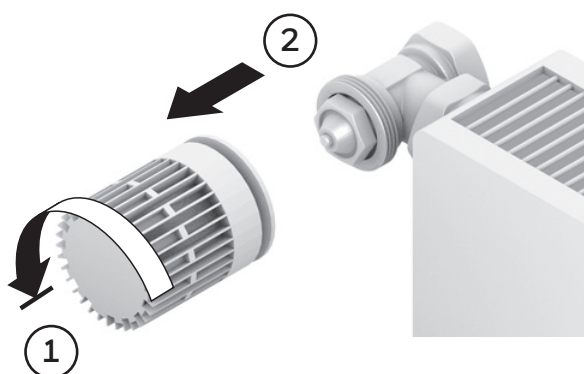
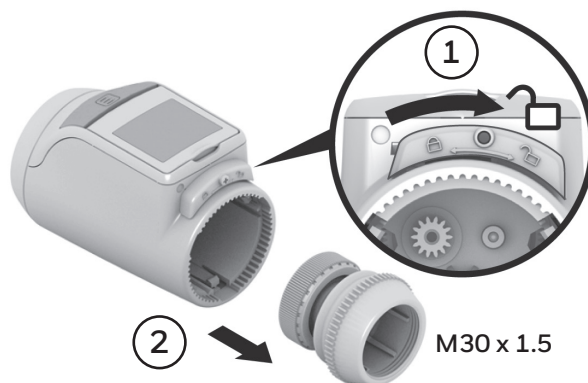


- 1**
- (EN) Remove the existing TRV head
  - (PL) Zdemontować istniejącą głowicę
  - (CZ) Odmontujte původní termostatickou hlavici
  - (HU) Távolítsa el a régi termosztátfejjet
  - (RO) Îndepărtarea capului TRV-ului existent
  - (SK) Odstráňte existujúcu hlavicu TRV



- 2**
- (EN) Separate the valve base
  - (PL) Odłączyć łącznik zaworowy regulatora HR92
  - (CZ) Oddělte montážní adaptér
  - (HU) Távolítsa el a szelepcsatlakozót
  - (RO) Separarea bazei valvei
  - (SK) Oddel'te nadstavec na ventil



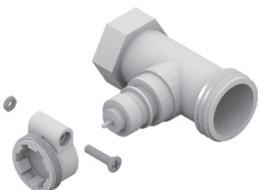
- 3**
- (EN) Select the adapter (optional)
  - (PL) Wybrać odpowiedni adapter
  - (CZ) Vyberte odpovídající adaptér
  - (HU) Válassza ki radiátorszeleprek megfelelő adaptert
  - (RO) Alegerea adaptorului
  - (SK) Vyberte adaptér

Resideo-Braukmann,  
Honeywell,  
MNG,  
Heimeier,  
Oventrop (02/1998 ),  
Siemens

M30 x 1.5



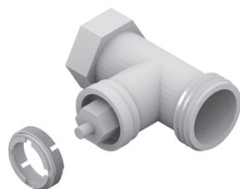
Danfoss RA



Comap/ Hertz  
M28 x 1.5



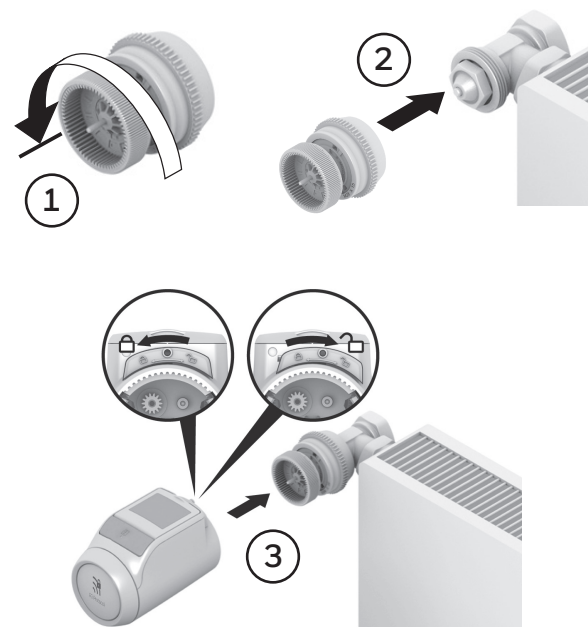
Danfoss RAVL



Danfoss RAV

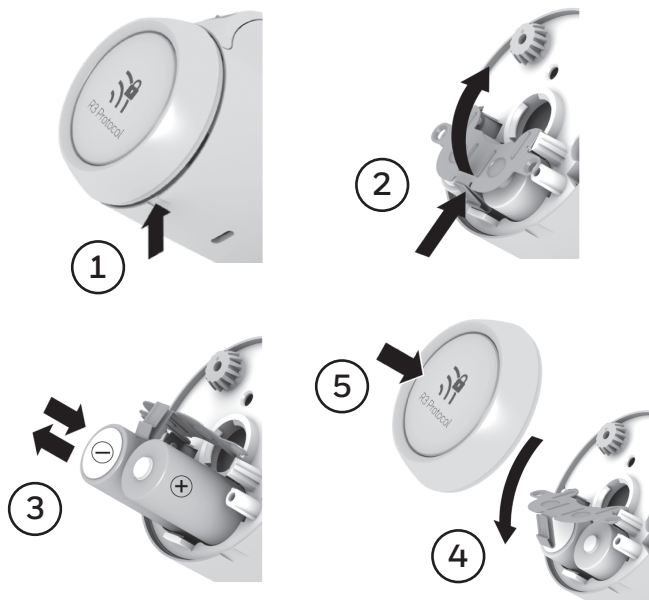


- 4**
- (EN) Mount the valve base
  - (PL) Zamontować łącznik zaworowy
  - (CZ) Namontujte montážní adaptér
  - (HU) Szerelje fel a szelepcsatlakozót a radiátorszelepre
  - (RO) Montarea bazei valvei
  - (SK) Namontujte nadstavec na ventil



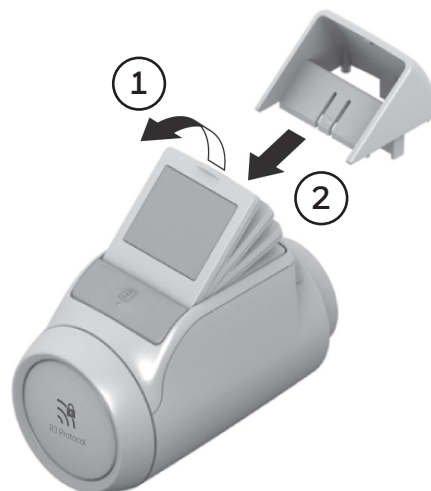
5

- (EN) Inserting & changing batteries
- (PL) Zamontować lub wymienić baterie
- (CZ) Vložení / výměna baterií
- (HU) Elemek behelyezése és cseréje
- (RO) Introducerea și schimbarea bateriilor
- (SK) Vkladanie a výmena batérií



6

- (EN) Setting the position of the display
- (PL) Ustalić pozycję uchylną wyświetlacza
- (CZ) Nastavení polohy displeje
- (HU) A kijelző pozíciójának beállítása
- (RO) Reglarea poziției ecranului
- (SK) Nastavenie polohy displeja



7

- (EN) HR93 binding, see evohome installer guide
- (PL) Powiązać regulator HR93, patrz instrukcja obsługi
- (CZ) Napárujte HR93, viz Instalační příručka evohome
- (HU) Összetanításához olvassa el az evohome zónamenedzser telepítési útmutatójában leírtakat
- (RO) Pentru conectarea HR93 vezi ghidul de instalare pentru evohome
- (SK) Párovanie HR93, pozrite inštaláčnú príručku evohome

- (EN) Download full instruction guide on :
- (PL) Pełną instrukcję znajdziesz na:
- (CZ) Celý instalační návod naleznete na:
- (HU) További információ és letölthető telepítési útmutató:
- (RO) Descărcați ghidul de instalare complet pe:
- (SK) Stiahnite si úplný návod na inštaláciu :



[www.resideo.com](http://www.resideo.com)

